ADVISORY BOARD

Stuart Allan  
Cardiff University, UK  
Karin Aronsson  
Stockholm University, Sweden  
Michael Bamberg  
Clark University, USA  
Monika Bednarek  
The University of Sydney, Australia  
Jack Bilmes  
University of Hawaii, Honolulu, USA  
Jan Blommaert  
Tilburg University, The Netherlands  
Richard Buttny  
Syracuse University, USA  
Donal Carbaugh  
University of Massachusetts  
Amherst, USA  
Cecilia E. Ford  
University of Wisconsin, Madison, USA  
Kira Hall  
University of Colorado, Boulder, USA  
Marjorie Harness Goodwin  
University of California, Los Angeles, USA  
Gu Yueguo  
Chinese Academy of Social Science, Beijing, China  
Susan Herring  
Indiana University, Bloomington, USA  
Richard Heyman  
University of Calgary, Canada  
Juliane House  
University of Hamburg, Germany  
Susan Hunston  
University of Birmingham, UK  
Yoshihiko Ikegami  
University of Tokyo, Japan  
Marco Jacquemet  
University of San Francisco, USA  
Elizabeth Keating  
University of Texas at Austin, USA  
Inger Lassen  
Aalborg University, Denmark  
Sirpa Leppänen  
Jyväskylä University, Finland  
Paul Luff  
King's College London, UK  
Gerlinde Mautner  
Vienna University of Economics and Business, Austria  
Douglas W. Maynard  
University of Wisconsin, Madison, USA  
Paul McIlvenny  
Aalborg University, Denmark  
Lorenza Mondada  
University of Basel, Switzerland  
Neal R. Norrick  
Saarland University Saarbrücken, Germany  
Paul Prior  
University of Illinois, Urbana-Champaign, USA  
Kay Richardson  
University of Liverpool, UK  
Mike Stubbs  
University of Trier, Germany  
Jan Svennevig  
University of Oslo, Norway  
Deborah Tannen  
Georgetown University, Washington, USA  
Joanna Thornborrow  
University of Western Brittany, France  
Jaan Valsiner  
Aalborg University, Denmark  
Theo van Leeuwen  
University of Southern Denmark, Odense, Denmark  
Jef Verschueren  
University of Antwerp, Belgium
Contents

Full Length Articles

Arezoo Adibeik
The ‘sun’ shinning upon the ‘ever-lasting’ country: a diachronic analysis of Iranian national anthems during the 20th century — 441

Salvador Climent and Marta Coll-Florit
All you need is love: metaphors of love in 1946–2016 Billboard year-end number-one songs — 469

Arja Nurmi and Janne Skaffari
Managing Latin: support and intratextual translation as mediation strategies in the history of English — 493

Maaike Pulles, Jan Berenst, Tom Koole and Kees de Glopper
Text formulations as practices of demonstrating understanding in dialogic reading — 515

Anthony Townley
The intertextual nature of embedded email communication for contract negotiation activities — 539

Julia Valeiras-Jurado
Multimodal persuasive strategies in product pitches — 561